



STATES OF JERSEY ORDER PAPER

Tuesday 29th April 2014

CONSOLIDATED

A. COMMUNICATIONS BY THE PRESIDING OFFICER

B. TABLING OF SUBORDINATE ENACTMENTS

(Explanatory note attached)

Road Traffic (St. Helier) (Amendment No. 28) (Jersey) Order 2014. R&O.37/2014.
Minister for Transport and Technical Services.

Road Racing (Motor Vehicle Rally) (Jersey) Order 2014. R&O.38/2014.
Minister for Transport and Technical Services.

Community Provisions (Restrictive Measures – Ukraine) (Amendment No. 3) R&O.39/2014.
(Jersey) Order 2014.
Deputy Chief Minister for and on behalf of the Minister for External Relations.

* Community Provisions (Restrictive Measures – North Korea) (Amendment No. 3) R&O.40/2014.
(Jersey) Order 2014.
Minister for External Relations.

* Community Provisions (Restrictive Measures – Guinea) (Amendment No. 3) R&O.41/2014.
(Jersey) Order 2014.
Minister for External Relations.

C. DOCUMENTS PRESENTED OR LAID

Elected Speaker of the States (P.160/2013): additional comments. P.160/2013.
Presented: 17th April 2014. Com.(2)
Privileges and Procedures Committee.

Elected Speaker of the States (P.160/2013): comments. P.160/2013.
Presented: 22nd April 2014. Com.(3)
H.M. Attorney General.

Elected Speaker of the States (P.160/2013): comments. P.160/2013.
Presented: 25th April 2014. Com.(4)
Chief Minister.

Elected Speaker of the States (P.160/2013): amendment (P.160/2013 Amd.) – P.160/2013.
comments. Amd.Com.
Presented: 25th April 2014.
Privileges and Procedures Committee.

* Interim Population Policy: 2014 – 2015 (P.10/2014) – amendment P.10/2014.
(P.10/2014 Amd.) – comments. Amd.Com.
Presented: 28th April 2014.
Council of Ministers.



- * Interim Population Policy: 2014 – 2015 (P.10/2014) – second amendment (P.10/2014 Amd.(2)) – comments. P.10/2014.
Presented: 28th April 2014. Amd.(2)
Council of Ministers. Com.
- Draft Passports (False Statements and Forgery) (Jersey) Law 201- (P.14/2014): P.14/2014.
comments. Com.
Presented: 23rd April 2014.
Education and Home Affairs Scrutiny Panel.
- Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): comments. P.33/2014.
Presented: 17th April 2014. Com.
Privileges and Procedures Committee.
- Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): amendments P.33/2014.
(P.33/2014 Amd., Amd.(2), Amd.(4), Amd.(5), Amd.(6), Amd.(7)) – comments. Amds.Com.
Presented: 25th April 2014.
Privileges and Procedures Committee.
- Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): amendments P.33/2014.
(P.33/2014 Amd., Amd.(2), Amd.(3), Amd.(5), Amd.(6), Amd.(7), Amd.(7)Amd., Amd.(8)) – comments. Amds.
Presented: 25th April 2014. Com.(2)
Chief Minister.
- * Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): amendments P.33/2014.
(P.33/2014 Amd.(3), Amd.(8)) – comments. Amds.
Presented: 28th April 2014. Com.(3)
Privileges and Procedures Committee.
- * Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): eight P.33/2014.
amendment (P.33/2014 Amd.(8)) – comments. Amd.(8)
Presented: 29th April 2014. Com.
Privileges and Procedures Committee.
- Snow Hill car park: parking for States members, Jurats and Law Officers P.43/2013.
(P.43/2014) – comments. Com.
Presented: 25th April 2014.
Privileges and Procedures Committee.
- Chief Minister and Ministers for External Relations and Treasury and Resources: P.44/2014.
Island-wide mandate (P.44/2014) – comments. Com.
Presented: 17th April 2014.
Privileges and Procedures Committee.
- Land Transactions under Standing Order 168(3) – R.44/2014.
(a) Harbour Lights, 4 Le Mont de Gouray, St. Martin – sale;
(b) N34 Nursery East Ditch and Car Park East Ditch, Fort Regent, St. Helier –
lease.
Presented: 9th April 2014.
Minister for Treasury and Resources.
- Government Actuary’s Report on the financial condition of the Social Security P.45/2014.
Fund as at 31st December 2012.
Presented: 10th April 2014.
Minister for Social Security.



States Assembly Annual Report 2013. Presented: 14th April 2014. <i>Privileges and Procedures Committee.</i>	R.46/2014.
Jersey Director of Civil Aviation: Annual Report for 2013. Presented: 16th April 2014. <i>Chief Minister.</i>	R.47/2014.
States of Jersey Law 2005: delegation of functions – Chief Minister – Assistant Ministers. Presented: 16th April 2014. <i>Chief Minister.</i>	R.48/2014.
Health Profile for Jersey 2014. Presented: 16th April 2014. <i>Minister for Health and Social Services.</i>	R.49/2014.
Criminal Injuries Compensation Board: Report and Accounts for 2013. Presented: 17th April 2014. <i>Minister for Home Affairs.</i>	R.50/2014.
States of Jersey Complaints Panel: report for 2013. Presented: 22nd April 2014. <i>Privileges and Procedures Committee.</i>	R.51/2014.
States of Jersey Police: Annual [Performance?] Report 2013. Presented: 22nd April 2014. <i>Minister for Home Affairs.</i>	R.52/2014.
Protecting children by extending smoke-free spaces: response to public consultation. Presented: 25th April 2014. <i>Minister for Health and Social Services.</i>	R.53/2014.
* Jersey Employment Tribunal: Annual Report 2013. Presented: 28th April 2014. <i>Minister for Social Security.</i>	R.54/2014.
* Jersey Advisory and Conciliation Service: Board Members' Report and Financial Statements for the year ended 31st December 2013. Presented: 28th April 2014. <i>Minister for Social Security.</i>	R.55/2014.
* States of Jersey Development Company Limited: Annual Report and Consolidated Financial Statements for the year ended 31st December 2013. Presented: 29th April 2014. <i>Minister for Treasury and Resources.</i>	R.56/2014.
* Jersey Consumer Council: Annual Report 2013. Presented: 29th April 2014. <i>Minister for Economic Development.</i>	R.57/2014.
* Customs and Immigration Service: Annual Report 2013. Presented: 29th April 2014. <i>Minister for Home Affairs.</i>	R.58/2014.



Review of the Interim Population Policy. S.R.2/2014.
Presented: 23rd April 2014.
Corporate Services Scrutiny Panel.

* Implementation of European Union Legislation. S.R.3/2014.
Presented: 28th April 2014.
Corporate Services Scrutiny Panel.

D. NOTIFICATION OF LODGED PROPOSITIONS

Elected Speaker of the States (P.160/2013): amendment. P.160/2013.
Lodged: 15th April 2014. Amd.
Senator Sir P.M. Bailhache.

Elected Speaker of the States (P.160/2013): amendment (P.160/2013 Amd.) – P.160/2013.
amendment. Amd.Amd.
Lodged: 23rd April 2014.
Deputy R.G. Le Hérissier of St. Saviour.

Draft Passports (False Statements and Forgery) (Jersey) Law 201- (P.14/2014): P.14/2014.
amendment. Amd.
Lodged: 9th April 2014.
Minister for Home Affairs.

Draft Public Employees (Pensions) (Jersey) Law 201- (P.28/2014): amendment. P.28/2014.
Lodged: 15th April 2014. Amd.
States Employment Board. (re-issue)

Draft Public Employees (Pensions) (Jersey) Law 201- (P.28/2014): amendment P.28/2014.
(P.28/2014 Amd.) – amendment. Amd.Amd.
Lodged: 24th April 2014.
Deputy E.J. Noel of St. Lawrence.

Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): amendment. P.33/2014.
Lodged: 10th April 2014. Amd.
Deputy J.A. Martin of St. Helier.

Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): second P.33/2014.
amendment. Amd.(2)
Lodged: 11th April 2014.
Deputy T.A. Vallois of St. Saviour.

Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): third P.33/2014.
amendment. Amd.(3)
Lodged: 14th April 2014.
Deputy J.H. Young of St. Brelade.

Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): fourth P.33/2014.
amendment. Amd.(4)
Lodged: 15th April 2014.
Chief Minister.

Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): fifth P.33/2014.
amendment. Amd.(5)
Lodged: 15th April 2014.
Chairmen's Committee.



Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): sixth amendment. Lodged: 15th April 2014. <i>Connétable of St. Mary.</i>	P.33/2014. Amd.(6)
Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): seventh amendment. Lodged: 15th April 2014. <i>Deputy J.A.N. Le Fondré of St. Lawrence.</i>	P.33/2014. Amd.(7)
Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): seventh amendment (P.33/2014 Amd.(7)) – amendment. Lodged: 22nd April 2014. <i>Deputy J.A.N. Le Fondré of St. Lawrence.</i>	P.33/2014. Amd.(7) Amd.
Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): eighth amendment. Lodged: 17th April 2014. <i>Senator P.F.C. Ozouf.</i>	P.33/2014. Amd.(8)
Island Plan 2011: revised draft revision – approval (P.37/2014) – amendment. Lodged: 17th April 2014. <i>Connétable of St. Clement.</i>	P.37/2014. Amd. (re-issue)
Residential rental property: minimum standards and a register of landlords (P.42/2014) – amendment. Lodged: 24th April 2014. <i>Minister for Housing.</i>	P.42/2014. Amd.
Chief Minister and Ministers for External Relations and Treasury and Resources: Island-wide mandate (P.44/2014) – amendment. Lodged: 8th April 2014. <i>Deputy of Grouville.</i>	P.44/2014. Amd.
Draft Public Elections (Amendment No. 5) (Jersey) Law 201-. Lodged: 3rd April 2014. <i>Privileges and Procedures Committee.</i>	P.46/2014.
Draft Public Elections (Amendment No. 5) (Jersey) Law 201- (P.46/2014): amendment. Lodged: 22nd April 2014. <i>Comité des Connétables.</i>	P.46/2014. Amd.
Draft Public Elections (Amendment No. 5) (Jersey) Law 201- (P.46/2014): second amendment. Lodged: 24th April 2014. <i>Privileges and Procedures Committee.</i>	P.46/2014. Amd.(2)
Draft Financial Regulation (Miscellaneous Provisions No. 2) (Jersey) Law 201-. Lodged: 7th April 2014. <i>Chief Minister.</i>	P.47/2014.
Public Employees Contributory Retirement Scheme: appointment of Chairman. Lodged: 8th April 2014. <i>Minister for Treasury and Resources.</i>	P.48/2014.



Draft Amendment (No. 23) of the Standing Orders of the States of Jersey. Lodged: 14th April 2014. <i>Privileges and Procedures Committee.</i>	P.49/2014.
Draft Amendment (No. 23) of the Standing Orders of the States of Jersey (P.49/2014): amendment. Lodged: 25th April 2014. <i>Deputy G.C.L. Baudains of St. Clement.</i>	P.49/2014. Amd.
Draft Public Finances (Transitional Provisions – States Trading Operations) (Amendment) (Jersey) Regulations 201-. Lodged: 14th April 2014. <i>Minister for Treasury and Resources.</i>	P.50/2014.
Draft Civil Aviation (Amendment of Law) (No. 2) (Jersey) Regulations 201-. Lodged: 14th April 2014. <i>Minister for External Relations.</i>	P.51/2014.
Ratification of the Agreement on the exchange of information relating to tax matters between the Government of Jersey and the Kingdom of Belgium. Lodged: 14th April 2014. <i>Minister for External Relations.</i>	P.52/2014.
Draft Taxation (Exchange of Information with Third Countries) (Amendment No. 11) (Jersey) Regulations 201-. Lodged: 14th April 2014. <i>Minister for External Relations.</i>	P.53/2014.
Draft States of Jersey (Transfer of Functions No. 7) (Economic Development to External Relations) (Jersey) Regulations 201-. Lodged: 15th April 2014. <i>Chief Minister.</i>	P.54/2014.
Draft Insurance Business (Amendment No. 7) (Jersey) Law 201-. Lodged: 15th April 2014. <i>Chief Minister.</i>	P.55/2014.
Draft Food Costs Bonus (Jersey) Regulations 201-. Lodged: 22nd April 2014. <i>Minister for Social Security.</i>	P.56/2014.
Draft Safeguarding of Workers (Machinery and Woodworking Machines) (Revocation) (Jersey) Regulations 201-. Lodged: 22nd April 2014. <i>Minister for Social Security.</i>	P.57/2014.
Draft Social Housing (Transfer) (Jersey) Regulations 201-. Lodged: 23rd April 2014. <i>Minister for Housing.</i>	P.58/2014.
Housing Transformation Programme: amendment to the Medium Term Financial Plan 2013 – 2015. Lodged: 23rd April 2014. <i>Council of Ministers.</i>	P.59/2014.



Housing Transformation Programme: Memorandum and Articles of Andium Homes Limited.
Lodged: 24th April 2014.
Council of Ministers.

P.60/2014.

* Committee of Inquiry: sale of Broad Street post office building.
Lodged: 28th April 2014.
Senator A. Breckon.

P.61/2014.

E. WITHDRAWAL OF LODGED PROPOSITIONS

F. APPOINTMENT OF MINISTERS, COMMITTEES AND PANELS

G. MATTERS OF PRIVILEGE

H. PETITIONS

I. QUESTIONS

(a) – Written Questions *(attached)*

1. The Chief Minister will table an answer to a question asked by the Connétable of St. Mary regarding the introduction of a living wage in Jersey.
2. The Minister for Planning and Environment will table an answer to a question asked by Deputy J.H. Young of St. Brelade regarding building works which were part of the Energy Efficiency Service Home Energy Scheme.
3. The Minister for Home Affairs will table an answer to a question asked by the Connétable of St. Martin regarding the dismissal of Police Officers from the States of Jersey Police since 2011.
4. The Minister for Social Security will table an answer to a question asked by Deputy G.P. Southern of St. Helier regarding benefit fraud.
5. The Minister for Health and Social Services will table an answer to a question asked by Deputy J.H. Young of St. Brelade regarding the monitoring of emissions from the crematorium.
6. The Minister for Economic Development will table an answer to a question asked by Deputy J.M. Maçon of St. Saviour regarding the publication of the reports of the Tourism Shadow Board.
7. The Minister for Economic Development will table an answer to a question asked by Deputy G.C.L. Baudains of St. Clement regarding the grant to Canbedone productions.
8. The Minister for Housing will table an answer to a question asked by Deputy G.C.L. Baudains of St. Clement regarding the redevelopment of Le Squez.
9. H.M. Attorney General will table an answer to a question asked by Deputy R.G. Le Hérissier of St. Saviour regarding access to confidential medical records during court cases.



10. The Minister for Treasury and Resources will table an answer to a question asked by Deputy R.G. Le Hérissier of St. Saviour regarding the running costs of the Corporate Procurement section.
11. The Minister for Economic Development will table an answer to a question asked by Deputy S.S.P.A. Power of St. Brelade regarding the rental agreement for the Elizabeth Harbour Café.
12. The Minister for Planning and Environment will table an answer to a question asked by Deputy S.S.P.A. Power of St. Brelade regarding support for the aquaculture industry.
13. The Chief Minister will table an answer to a question asked by Deputy G.P. Southern of St. Helier regarding the sustainability of the expansion of the finance sector workforce.
14. The Minister for Treasury and Resources will table an answer to a question asked by Deputy G.P. Southern of St. Helier regarding aggressive tax avoidance.
15. The Chief Minister will table an answer to a question asked by Deputy J.H. Young of St. Brelade regarding the work of the Regeneration Steering group.

(b) – Oral Questions

(120 minutes)

1. Deputy G.C.L. Baudains of St. Clement will ask the following question of the Minister for Housing –

“Further to his written answer of 4th February 2014 regarding tenancy agreements, would the Minister outline the scale of the problem he is attempting to address with the new deposit protection scheme, and is he yet in a position to divulge the expected cost of the scheme?”
2. Deputy M. Tadier of St. Brelade will ask the following question of the Minister for Health and Social Services –

“Following the recent announcement that the Minister is planning to bring forward proposals to ban smoking in cars where children are present, will the Minister explain what action, if any, will be taken to include other enclosed spaces, such as the home, where risk of harm may be even more acute?”
3. Deputy J.H. Young of St. Brelade will ask the following question of the Minister for Planning and Environment –

“Will the Minister inform the Assembly whether he has yet fulfilled the 2011 Island Plan policy commitments for St. Aubin and St. Brelade’s Bay and implemented the Plan’s proposals to ensure that all development is sympathetic to its context and does not detract from the visual amenity and public enjoyment of those localities, and if not, will he explain why not and state when he proposes to implement these policies?”
4. Deputy R.G. Le Hérissier of St. Saviour will ask the following question of the Minister for Economic Development –

“Given his responsibility for overseeing Public Sector Reform, would the Minister outline how progress is measured in the implementation of the Reform project and whether the anticipated progress has materialised?”



5. Deputy S.Y. Mézec of St. Helier will ask the following question of the Chief Minister –
“Following the first same-sex marriages in the United Kingdom that took place on the 29th March 2014, will the Chief Minister indicate whether he intends to bring forward proposals to ensure that UK married couples who move to Jersey are not left unrecognised?”
6. Deputy R.J. Rondel of St. Helier will ask the following question of the Minister for Education, Sport and Culture –
“Would the Minister inform the Assembly how much public money has been budgeted to fund the Jersey Sports Foundation for the years 2015, 2016 and 2017?”
7. Deputy G.P. Southern of St. Helier will ask the following question of the Minister for Social Security –
“What efforts has the Minister made to ensure that those entitled to benefits, especially those that are means-tested such as Income Support, are aware of their entitlement and do actually claim and what research has his department undertaken since the 2008 reforms to assess the degree to which benefits are effectively delivered to those in need and to compare the figures with those produced by the UK DWP?”
8. Senator S.C. Ferguson will ask the following question of the Minister for Treasury and Resources –
“What provision, if any, will be made for local investors to invest in the Housing bond issue?”
9. Deputy S.S.P.A. Power of St. Brelade will ask the following question of the Minister for Social Security –
“In light of the significant time spent arranging interviews for unemployed islanders and liaising with potential employers, can the Minister confirm what statistics for 2013 he has that record the performance of locally born people seeking employment, the number of successes with job seekers placed but also those who do not turn up for interviews or, once offered a position, only last a matter of days in a new position?”
10. The Connétable of St. Helier will ask the following question of the Minister for Transport and Technical Services –
“Will the Minister indicate what he proposes to do in respect of recent calls for the inclusion of skateboarding facilities in the Millennium Town Park?”
11. Deputy N.B. Le Cornu of St. Helier will ask the following question of the Minister for Housing –
“Has the States’ housing stock been tested for radon gas and, if so, how many units are affected; what budget is allowed to treat radon in social housing, has Andium been allocated funds to treat radon in future; how might tenants be assured that their homes are safe and can they ask for tests to be carried out if necessary and alterations made to satisfy decent homes and safety standards?”
12. Deputy M. Tadier of St. Brelade will ask the following question of the Minister for Education, Sport and Culture –
“Will the Minister state the total cost of the play park at Les Quennevais playing fields and has the Minister received any feedback from its users since its opening earlier this year?”



13. Deputy G.C.L. Baudains of St. Clement will ask the following question of the Minister for Treasury and Resources –

“Would the Minister as representative of the shareholder explain why JT are, after months of billing issues, only now going out to consultation; and then only on one day for invited guests and would he further state whether he considers that an appropriate way to introduce a new billing system?”

14. Senator S.C. Ferguson will ask the following question of the Minister for Education, Sport and Culture –

“What are the proposed fee increases in percentage terms for Jersey College for Girls and Victoria College?”

15. Deputy R.J. Rondel of St. Helier will ask the following question of the Minister for Education, Sport and Culture –

“Would the Minister advise the Assembly whether the position of Performance Director of the Jersey Sports Foundation is a ‘new’ post and, if so, what the process for advertising and selection of the position has been?”

16. Deputy S.S.P.A. Power of St. Brelade will ask the following question of the Minister Transport and Technical Services –

“Following the damage caused to St. Brelade’s Bay by the January storms, bad weather and high tides will the Minister consider clearing two or three sections of the beach to provide a smoother path to a launching area so that damage to trailers, boats, tyres, rims and suspension can be minimised for fishermen, boat owners and operators on the beach?”

17. Deputy R.G. Le Hérissier of St. Saviour will ask the following question of the Minister for Social Security –

“Does available data allow the Minister to estimate the number of employed persons who will not receive occupational pensions or will receive limited pensions and, if so, is he contemplating the introduction of an auto-enrolment type scheme?”

18. Deputy G.P. Southern of St. Helier will ask the following question of the Chief Minister –

“Will the Chief Minister state how the proposed “Interim Population Policy” will operate alongside the projections of the Chief Executive of Jersey Finance for “at least” 900 new posts in the finance sector over the next 5 years?”

19. Deputy N.B. Le Cornu of St. Helier will ask the following question of the Minister for Health and Social Services –

“Can the Minister clarify under what statutory provisions charges for treatment or advice are currently levied on patients using Accident and Emergency facilities in the General Hospital and state which patients are charged, at what rates, and how and when such charges are collected from patients?”

20. The Connétable of St. Helier will ask the following question of the Minister for Treasury and Resources –

“Does the Minister accept that it would be in the best interests of the community if the Le Seilleur building in Oxford Road could be refurbished in early course and put to a use which complements the Millennium Town Park such as a community centre and, if so, what action is he taking to achieve this?”



21. Deputy J.H. Young of St. Brelade will ask the following question of the Minister for Treasury and Resources –

“Will the Minister inform the Assembly of the consequences for SoJDC’s development plan of the loss of the proposed anchor tenant of the Jersey International Finance Centre; of the number and extent of remaining expressions of interest from prospective tenants, whether they are new or relocations and whether he will now be ensuring the economic and financial viability of this development is independently assessed and reported to members?”

(c) – **Questions to Ministers without notice (30 minutes)** –

1st question period – Minister for External Relations

2nd question period – Chief Minister

J. PERSONAL STATEMENTS

K. STATEMENTS ON A MATTER OF OFFICIAL RESPONSIBILITY

L. PUBLIC BUSINESS

Elected Speaker of the States. P.160/2013.
Lodged: 10th December 2013.
Connétable of St. Helier.

Elected Speaker of the States (P.160/2013): comments. P.160/2013.
Presented: 16th December 2013. Com.
Privileges and Procedures Committee.

Elected Speaker of the States (P.160/2013): additional comments. P.160/2013.
Presented: 17th April 2014. Com.(2)
Privileges and Procedures Committee.

Elected Speaker of the States (P.160/2013): comments. P.160/2013.
Presented: 22nd April 2014. Com.(3)
H.M. Attorney General.

Elected Speaker of the States (P.160/2013): comments. P.160/2013.
Presented: 25th April 2014. Com.(4)
Chief Minister.

Elected Speaker of the States (P.160/2013): amendment. P.160/2013.
Lodged: 15th April 2014. Amd.
Senator Sir P.M. Bailhache.

Elected Speaker of the States (P.160/2013): amendment (P.160/2013 Amd.) – P.160/2013.
comments. Amd.Com.
Presented: 25th April 2014.
Privileges and Procedures Committee.

Elected Speaker of the States (P.160/2013): amendment (P.160/2013 Amd.) – P.160/2013.
amendment. Amd.Amd.
Lodged: 23rd April 2014.
Deputy R.G. Le Hérisier of St. Saviour.



Draft European Union Legislation (Implementation) (Jersey) Law 201-. Lodged: 16th December 2013. <i>Minister for External Relations.</i> <i>(Referred to Scrutiny on 4th February 2014)</i>	P.164/2013.
Interim Population Policy: 2014 – 2015. Lodged: 30th January 2014. <i>Council of Ministers.</i>	P.10/2014.
Interim Population Policy: 2014 – 2015 (P.10/2014) – amendment. Lodged: 18th February 2014. <i>Deputy G.P. Southern of St. Helier.</i>	P.10/2014. Amd.
* Interim Population Policy: 2014 – 2015 (P.10/2014) – amendment (P.10/2014 Amd.) – comments. Presented: 28th April 2014. <i>Council of Ministers.</i>	P.10/2014. Amd.Com.
Interim Population Policy: 2014 – 2015 (P.10/2014) – second amendment. Lodged: 26th March 2014. <i>Deputy R.G. Le Hérisier of St. Saviour.</i>	P.10/2014. Amd.(2)
* Interim Population Policy: 2014 – 2015 (P.10/2014) – second amendment (P.10/2014 Amd.(2)) – comments. Presented: 28th April 2014. <i>Council of Ministers.</i>	P.10/2014. Amd.(2) Com.
Draft Passports (False Statements and Forgery) (Jersey) Law 201-. Lodged: 6th February 2014. <i>Minister for Home Affairs.</i>	P.14/2014.
Draft Passports (False Statements and Forgery) (Jersey) Law 201- (P.14/2014): comments. Presented: 23rd April 2014. <i>Education and Home Affairs Scrutiny Panel.</i>	P.14/2014. Com.
Draft Passports (False Statements and Forgery) (Jersey) Law 201- (P.14/2014): amendment. Lodged: 9th April 2014. <i>Minister for Home Affairs.</i>	P.14/2014. Amd.
Channel Islands Lottery: allocation of profits for 2013. Lodged: 26th February 2014. <i>Minister for Economic Development.</i>	P.22/2014.
Grouville School: parking facilities. Lodged: 4th March 2014. <i>Connétable of Grouville.</i>	P.24/2014.
Grouville School: parking facilities (P.24/2014) – comments. Presented: 31st March 2014. <i>Minister for Education, Sport and Culture.</i>	P.24/2014. Com.
Health and Safety Appeal Tribunal: re-appointment of Chairman. Lodged: 7th March 2014. <i>Minister for Social Security.</i>	P.25/2014.



Draft Referendum (Amendment) (Jersey) Law 201-. Lodged: 10th March 2014. <i>Privileges and Procedures Committee.</i>	P.26/2014.
Draft Jersey Mutual Insurance Society, Incorporated (Alteration of Rules) (No. 7) (Jersey) Law 201-. Lodged: 11th March 2014. <i>Chief Minister.</i>	P.27/2014.
Draft Financial Services Commission (Amendment of Law No. 2) (Jersey) Regulations 201-. Lodged: 12th March 2014. <i>Chief Minister.</i>	P.29/2014.
Chief Minister election: Island-wide vote. Lodged: 1st April 2014. <i>Deputy S.Y. Mézec of St. Helier.</i>	P.45/2014.
Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201-. Lodged: 18th March 2014. <i>Chief Minister.</i>	P.33/2014.
Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): comments. Presented: 17th April 2014. <i>Privileges and Procedures Committee.</i>	P.33/2014. Com.
Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): amendment. Lodged: 10th April 2014. <i>Deputy J.A. Martin of St. Helier.</i>	P.33/2014. Amd.
Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): amendments (P.33/2014 Amd., Amd.(2), Amd.(4), Amd.(5), Amd.(6), Amd.(7)) – comments. Presented: 25th April 2014. <i>Privileges and Procedures Committee.</i>	P.33/2014. Amds.Com.
Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): amendments (P.33/2014 Amd., Amd.(2), Amd.(3), Amd.(5), Amd.(6), Amd.(7), Amd.(7)Amd., Amd.(8)) – comments. Presented: 25th April 2014. <i>Chief Minister.</i>	P.33/2014. Amds. Com.(2)
* Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): amendments (P.33/2014 Amd.(3), Amd.(8)) – comments. Presented: 28th April 2014. <i>Privileges and Procedures Committee.</i>	P.33/2014. Amds. Com.(3)
Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): second amendment. Lodged: 11th April 2014. <i>Deputy T.A. Vallois of St. Saviour.</i>	P.33/2014. Amd.(2)
Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): third amendment. Lodged: 14th April 2014. <i>Deputy J.H. Young of St. Brelade.</i>	P.33/2014. Amd.(3)



Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): fourth amendment. Lodged: 15th April 2014. <i>Chief Minister.</i>	P.33/2014. Amd.(4)
Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): fifth amendment. Lodged: 15th April 2014. <i>Chairmen's Committee.</i>	P.33/2014. Amd.(5)
Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): sixth amendment. Lodged: 15th April 2014. <i>Connétable of St. Mary.</i>	P.33/2014. Amd.(6)
Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): seventh amendment. Lodged: 15th April 2014. <i>Deputy J.A.N. Le Fondré of St. Lawrence.</i>	P.33/2014. Amd.(7)
Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): seventh amendment (P.33/2014 Amd.(7)) – amendment. Lodged: 22nd April 2014. <i>Deputy J.A.N. Le Fondré of St. Lawrence.</i>	P.33/2014. Amd.(7) Amd.
Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): eighth amendment. Lodged: 17th April 2014. <i>Senator P.F.C. Ozouf.</i> <i>(cannot be debated before 1st May 2014)</i>	P.33/2014. Amd.(8)
* Draft States of Jersey (Amendment No. 8) Law 201- (P.33/2014): eight amendment (P.33/2014 Amd.(8)) – comments. Presented: 29th April 2014. <i>Privileges and Procedures Committee.</i>	P.33/2014. Amd.(8) Com.
International Criminal Court Act 2001: extension to Jersey. Lodged: 18th March 2014. <i>Chief Minister.</i>	P.34/2014.
International Criminal Court Act 2001: extension to Jersey (P.34/2014) – addendum. Presented: 21st March 2014. <i>Chief Minister.</i>	P.34/2014. Add.
Draft International Criminal Court (Jersey) Law 201-. Lodged: 18th March 2014. <i>Minister for External Relations.</i>	P.35/2014.
Draft International Criminal Court (Jersey) Law 201- (P.35/2014): addendum. Presented: 21st March 2014. <i>Minister for External Relations.</i>	P.35/2014. Add.
Draft Public Elections (Expenditure and Donations) (Jersey) Law 201-. Lodged: 19th March 2014. <i>Privileges and Procedures Committee</i> <i>(cannot be debated before 30th April)</i>	P.36/2014.



Residential rental property: minimum standards and a register of landlords. Lodged: 1st April 2014. <i>Deputy M. Tadier of St. Brelade.</i>	P.42/2014.
Residential rental property: minimum standards and a register of landlords (P.42/2014) – amendment. Lodged: 24th April 2014. <i>Minister for Housing.</i> (cannot be debated before 1st May 2014)	P.42/2014. Amd.
Snow Hill car park: parking for States members, Jurats and Law Officers. Lodged: 1st April 2014. <i>Deputy E.J. Noel of St. Lawrence.</i>	P.43/2014.
Snow Hill car park: parking for States members, Jurats and Law Officers (P.43/2014) – comments. Presented: 25th April 2014. <i>Privileges and Procedures Committee.</i>	P.43/2013. Com.
Chief Minister and Ministers for External Relations and Treasury and Resources: Island wide mandate. Lodged: 1st April 2014. <i>Deputy of Grouville.</i>	P.44/2014.
Chief Minister and Ministers for External Relations and Treasury and Resources: Island-wide mandate (P.44/2014) – comments. Presented: 17th April 2014. <i>Privileges and Procedures Committee.</i>	P.44/2014. Com.
Chief Minister and Ministers for External Relations and Treasury and Resources: Island-wide mandate (P.44/2014) – amendment. Lodged: 8th April 2014. <i>Deputy of Grouville.</i>	P.44/2014. Amd.

M. ARRANGEMENT OF PUBLIC BUSINESS

13th May 2014

Draft Public Employees (Pensions) (Jersey) Law 201- Lodged: 11th March 2014. <i>States Employment Board.</i>	P.28/2014.
Draft Public Employees (Pensions) (Jersey) Law 201- (P.28/2014): amendment. Lodged: 15th April 2014. <i>States Employment Board.</i>	P.28/2014. Amd. (re-issue)
Draft Public Employees (Pensions) (Jersey) Law 201- (P.28/2014): amendment (P.28/2014 Amd.) – amendment. Lodged: 24th April 2014. <i>Deputy E.J. Noel of St. Lawrence.</i>	P.28/2014. Amd.Amd.
Energy Plan for Jersey: ‘Pathway 2050’. Lodged: 24th March 2014. <i>Minister for Planning and Environment.</i>	P.38/2014.



Waste Water Strategy. Lodged: 27th March 2014. <i>Council of Ministers.</i>	P.39/2014.
Draft Freedom of Information and Data Protection (Amendments) (Jersey) Law 201-. Lodged: 31st March 2014. <i>Chief Minister.</i>	P.40/2014.
Draft Companies (Amendment No. 11) (Jersey) Law 201-. Lodged: 1st April 2014. <i>Chief Minister.</i>	P.41/2014.
Draft Public Elections (Amendment No. 5) (Jersey) Law 201-. Lodged: 3rd April 2014. <i>Privileges and Procedures Committee.</i> <i>(cannot be debated before 15th May 2014)</i>	P.46/2014.
Draft Public Elections (Amendment No. 5) (Jersey) Law 201- (P.46/2014): amendment. Lodged: 22nd April 2014. <i>Comité des Connétables.</i>	P.46/2014. Amd.
Draft Public Elections (Amendment No. 5) (Jersey) Law 201- (P.46/2014): second amendment. Lodged: 24th April 2014. <i>Privileges and Procedures Committee.</i>	P.46/2014. Amd.(2)
Public Employees Contributory Retirement Scheme: appointment of Chairman. Lodged: 8th April 2014. <i>Minister for Treasury and Resources.</i>	P.48/2014.
Draft Amendment (No. 23) of the Standing Orders of the States of Jersey. Lodged: 14th April 2014. <i>Privileges and Procedures Committee.</i>	P.49/2014.
Draft Amendment (No. 23) of the Standing Orders of the States of Jersey (P.49/2014): amendment. Lodged: 25th April 2014. <i>Deputy G.C.L. Baudains of St. Clement.</i>	P.49/2014. Amd.
<u>3rd June 2014</u>	
Sunstone Holdings Ltd. and De Lec Ltd. – <i>ex gratia</i> payments to investors. Lodged: 26th July 2013. <i>Senator A. Breckon.</i>	P.90/2013.
Sunstone Holdings Ltd. and De Lec Ltd. – <i>ex gratia</i> payments to investors (P.90/2013) – comments. Presented: 23rd September 2013. <i>Council of Ministers.</i>	P.90/2013. Com.
States Housing: arrangements for new tenants. Lodged: 18th February 2014. <i>Deputy M. Tadier of St. Brelade.</i>	P.19/2014.



States Housing: arrangements for new tenants (P.19/2014) – comments. Presented: 17th March 2014. <i>Minister for Housing.</i>	P.19/2014. Com.
Committee of Inquiry: planning applications by the Channel Islands Co-operative Society Ltd. Lodged: 18th February 2014. <i>Deputy R.G. Le Hérisssier of St. Saviour.</i>	P.20/2014.
* Draft States of Jersey (Amendment No. 7) Law 201-. Lodged: 18th March 2014. <i>Chief Minister.</i>	P.31/2014.
* Draft Treason (Jersey) Law 201-. Lodged: 18th March 2014. <i>Chief Minister.</i>	P.32/2014.
Draft Financial Regulation (Miscellaneous Provisions No. 2) (Jersey) Law 201-. Lodged: 7th April 2014. <i>Chief Minister.</i>	P.47/2014.
Ratification of the Agreement on the exchange of information relating to tax matters between the Government of Jersey and the Kingdom of Belgium. Lodged: 14th April 2014. <i>Minister for External Relations.</i>	P.52/2014.
Draft Taxation (Exchange of Information with Third Countries) (Amendment No. 11) (Jersey) Regulations 201-. Lodged: 14th April 2014. <i>Minister for External Relations.</i>	P.53/2014.
Draft Insurance Business (Amendment No. 7) (Jersey) Law 201-. Lodged: 15th April 2014. <i>Chief Minister.</i>	P.55/2014.
Draft Food Costs Bonus (Jersey) Regulations 201-. Lodged: 22nd April 2014. <i>Minister for Social Security.</i>	P.56/2014.
Draft Safeguarding of Workers (Machinery and Woodworking Machines) (Revocation) (Jersey) Regulations 201-. Lodged: 22nd April 2014. <i>Minister for Social Security.</i>	P.57/2014.
Draft Social Housing (Transfer) (Jersey) Regulations 201-. Lodged: 23rd April 2014. <i>Minister for Housing.</i> (cannot be debated before 4th June 2014)	P.58/2014.
Housing Transformation Programme: Memorandum and Articles of Andium Homes Limited. Lodged: 24th April 2014. <i>Council of Ministers.</i> (cannot be debated before 5th June 2014)	P.60/2014.



- * Committee of Inquiry: sale of Broad Street post office building. P.61/2014.
Lodged: 28th April 2014.
Senator A. Breckon.

17th June 2014

- * Draft Public Finances (Transitional Provisions – States Trading Operations) P.50/2014.
(Amendment) (Jersey) Regulations 201-.
Lodged: 14th April 2014.
Minister for Treasury and Resources.
- * Draft Civil Aviation (Amendment of Law) (No. 2) (Jersey) Regulations 201-. P.51/2014.
Lodged: 14th April 2014.
Minister for External Relations.
- * Draft States of Jersey (Transfer of Functions No. 7) (Economic Development to P.54/2014.
External Relations) (Jersey) Regulations 201-.
Lodged: 15th April 2014.
Chief Minister.

1st July 2014

Island Plan 2011: revised draft revision – approval. P.37/2014.
Lodged: 21st March 2014.
Minister for Planning and Environment.

Island Plan 2011: revised draft revision – approval (P.37/2014) – amendment. P.37/2014.
Lodged: 17th April 2014. Amd.
Connétable of St. Clement. (re-issue).

15th July 2014

Draft Road Traffic (No. 60) (Jersey) Regulations 201-. P.30/2014.
Lodged: 18th March 2014.
Minister for Transport and Technical Services.

9th September 2014

Housing Transformation Programme: amendment to the Medium Term Financial P.59/2014.
Plan 2013 – 2015.
Lodged: 23rd April 2014.
Council of Ministers.

M.N. DE LA HAYE
Greffier of the States

28th April 2014

Note –

An asterix * in the left-hand margin denotes either a new item added to this Order Paper since the principal Order Paper was published on 24th April 2014, or an item which has been altered or moved.



Explanatory Note regarding subordinate legislation tabled at this meeting.

(See Item B)

R&O.40/2014.

This Order amends the Community Provisions (Restrictive Measures – North Korea) (Jersey) Order 2013, to give effect to Commission Implementing Regulation (EU) No. 386/2014 of 14 April 2014 (OJ No. L 111/46, 15.4.2014) (“Implementing Regulation”) amending Council Regulation (EC) No. 329/2007 (“2007 Regulation”) concerning restrictive measures against the Democratic People’s Republic of Korea. The Implementing Regulation amends the information relating to one of the entities listed in Annex IV to the 2007 Regulation, and deletes the name of a person listed in Annex V to that Regulation. Both Annexes list persons and entities whose funds and economic resources are frozen and in respect of whom no funds or economic resources are to be made available.

The Order was made on 24th April 2014 and came into force forthwith.

R&O.41/2014.

This Order amends the Community Provisions (Restrictive Measures – Guinea) (Jersey) Order 2010 by giving effect in Jersey to amendments made by Council Regulation (EU) No. 380/2014 of 14 April 2014 (OJ No. L 111, 15.04.2014 p. 29), to Council Regulation (EU) No. 1284/2009 of 22 December 2009 imposing certain specific restrictive measures in respect of the Republic of Guinea.

The effect of these amendments is that the arms embargo and the embargo concerning equipment which might be used for internal repression which was imposed against Guinea are lifted.

Article 1 defines “principal Order” to mean the Community Provisions (Restrictive Measures – Guinea) (Jersey) Order 2010.

Article 2 amends Article 1 of the principal Order to delete definitions that are no longer required and to provide a new definition for “Council Regulation” which includes amendments made to it up to 16th April 2014 which is the date of entering into force of the Council Regulation (EU) No. 380/2014 of 14 April 2014 (OJ No. L 111, 15.04.2014 p. 29).

Article 3 provides for the revocation of Part 2 of the principal Order.

Article 4 amends Article 14 of the principal Order by deleting the references to the repealed provisions and by making provision for the criminal liability of partners of a separate limited partnership or any other partnership having separate legal personality.

Article 5 provides for the deletion of Schedule 1 to the principal Order.

Article 6 provides for the citation of the Order and provides for it to come into force on the day after it is made.

The Order was made on 24th April 2014 and came into force on 25th April 2014.